

**gsw**  
MINDEN  
*Gut und sorglos wohnen*

**Wohnqualität**

Hier modernisiert die GSW

**Sperrmüll**

Wohin mit unhandlichem  
Abfall?

**Sommer-Events**

Das ist los in  
der Region

Foto: GSW

*Schlafstudio Lüniger – Ihr ausgeschlafen gutes Fachgeschäft für Betten  
und Schlafraummöbel!*



SCHLAFSTUDIO  
**LÜNIGER**

Ringstraße 71 · 32427 Minden  
Tel.: 05 71 / 91 19 12 51  
[www.schlafstudio-lueniger.de](http://www.schlafstudio-lueniger.de)



# Von A nach B mit E

Jetzt wechseln und E-Roller-Rabatt  
plus gratis Helm sichern.



STROM

Bis zu 400€ sparen!  
Für Ökostromkunden und  
alle, die es werden wollen.



WIR SIND GERNE FÜR SIE DA!

 05731 244-900

Alle Infos zur Aktion unter [www.westfalica.de/roller](http://www.westfalica.de/roller)

WESTFALICA 

GAS. STROM. NATÜRLICH WÄRME.

Foto: Christian Schwier – stock.adobe.com



**Impressum**

**gsw Magazin**  
Magazin der Genossenschaft  
für Siedlungsbau u.  
Wohnen Minden eG –  
GSW Immobiliengesellschaft  
mbH Minden  
**Ausgabe 1 – Juli 2019**

**Konzept, Vermarktung,  
Produktion, Herstellung**  
J.C.C. Bruns  
Online + Service GmbH & Co. KG,  
Bruns Medien-Service,  
Obermarktstr. 26 – 30,  
32423 Minden, Tel. 05 71 / 88 2-0  
**Vermarktung (Ltg.):**  
Thomas Bouza Behm

**Druck** Bruns Druckwelt  
GmbH & Co. KG, Minden

**Herausgeber/  
Verantwortlich für den Inhalt**  
Genossenschaft für Siedlungsbau  
u. Wohnen Minden eG –  
GSW Immobiliengesellschaft  
mbH Minden, Manteuffelstraße 2,  
32423 Minden  
Alle Rechte vorbehalten.  
Für unverlangte Manuskripte  
keine Haftung. Es besteht keine  
Veröffentlichungspflicht.  
Die veröffentlichten Beiträge  
geben die Auffassung der  
Verfasser, nicht diejenige der  
Herausgeber wieder.

- 04 Editorial
- 05 Zuhause für alle Lebenssituationen
- 06 Frühjahrsputz im Quartier
- 08 Wohin mit dem Sperrmüll?
- 10 Ordentlich was los ...
- 12 Investition in mehr Wohnqualität
- 15 Duftes Pflänzchen: Lavendel
- 16 Auf die Farbe kommt es an
- 18 Entspannt in den Urlaub
- 20 Auf der sicheren Seite
- 22 Lieblingsplätze gesucht!



**Essen auf Rädern**

**Schmackhaft, vielfältig und direkt ins Haus. Sie müssen nur noch auswählen.**

Auch in Sachen Seniorentreffs, betreutes Wohnen, Pflege und Seniorenreisen können wir Ihnen helfen.

Ihre Ansprechpartnerinnen: Andrea Watermann / Sigrid Meyer  
Tel. (0571) 82838-0, E-Mail: geschaeftsstelle@awo-minden.de

Regionalkreis  
**Minden-Lübbecke**



## Liebe Mieterinnen und Mieter, liebe Leserinnen und Leser,

seit fast 30 Jahren informiert das GSW Magazin über interessante und kurzweilige Themen. So werden aktuelle Aktivitäten der Genossenschaft – unter anderem Neubauvorhaben, Modernisierungsmaßnahmen sowie größere Instandhaltungsmaßnahmen – vorgestellt. Zum Thema Wohnen werden ebenso Tipps gegeben, wie zum Thema Freizeitgestaltung. Jeweils ein Exemplar unseres kostenlosen Magazins wird an unsere Mieter verteilt. Weitere Exemplare liegen in unserer Geschäftsstelle aus, und es besteht die Möglichkeit, das Magazin online auf unserer Homepage anzusehen. Unser Magazin erfreut sich großer Beliebtheit. Damit dieses so bleibt, haben wir uns in diesem Jahr

dazu entschlossen, dem GSW Magazin ein neues, aktuelleres Aussehen zu geben. Partner für die Realisation, Layout und Druck des Magazins ist seit Anfang des Jahres Bruns Medien-Service. Als Teil der Unternehmensgruppe J.C.C. Bruns verfügt dieser Partner über großes Know-how auf dem Gebiet der Printmedien. Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit und hoffen, dass das „neue“ GSW Magazin Ihnen gefällt.

Im April dieses Jahres fanden turnusmäßig die Wahlen zur Vertreterversammlung in den einzelnen Wahlbezirken statt. Wahlberechtigt waren sämtliche Mitglieder. Die Vertreter werden jeweils für fünf Jahre gewählt. Im kommenden Jahr nehmen sie dann erstmalig an der Vertreterversammlung teil und üben ihr Mitbestimmungsrecht aus.

Die milde Witterung zu Beginn des Jahres hat dazu beigetragen, dass es bei unseren Bauvorhaben zu keinen Verzögerungen kam.

Der Neubau von zehn Wohnungen in Petershagen, „Im Lerchenfeld“, konnte zum 1. April 2019 fertiggestellt werden. Ebenfalls in Petershagen in unserer Wohnanlage „Im Lerchenfeld“ wird das



Foto: GSW

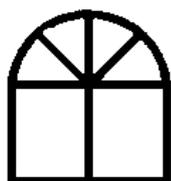
Haus Nr. 5 modernisiert. In Minden-Dankersen wurde mit dem zweiten Bauabschnitt „Helgstraße“ begonnen – auch dieser wird energetisch modernisiert und barrierearm gestaltet. In Minden-Meißen werden in der Wohnanlage „Am Lohkamp“ die letzten beiden Häuser mit einem Farbanstrich und einer neuen Dacheindeckung versehen.

Ausführliche Informationen zu den genannten Maßnahmen finden Sie an anderer Stelle in unserem Magazin.

All diese Maßnahmen dienen dazu, den Wohnungsbestand der Genossenschaft den aktuellen Mieterwünschen anzupassen. Unser Anspruch ist, durch ein großes Angebot vielen Generationen ein Zuhause bieten zu können.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien einen schönen Sommer 2019.

Ihr  
**Bernd Hausmann**  
Vorstandsvorsitzender



**Wilfried Ruppel**  
**Bau- und Möbeltischlerei**

Industriestraße 9 · 32469 Petershagen-Lahde  
Telefon 0 57 02 / 46 46 · Fax 0 57 02 / 80 13 46

- Türen und Fenster
- Innenausbau
- Möbel
- Rollläden
- Reparaturarbeiten

## Zuhause für alle Lebenssituationen

GSW schafft zehn barrierefreie Wohnungen in Petershagen

Modernes Wohnen in allen Lebenssituationen – dafür steht die GSW-Wohnanlage „Im Lerchenfeld“ in Petershagen. Im April stellte die Genossenschaft zehn barrierefreie Wohnungen innerhalb des vorhandenen Wohnungsbestands fertig.

Angeboten werden Dreizimmerwohnungen mit 87 bis 91 Quadratmetern Wohnfläche und Zweizimmerwohnungen mit einer Wohnfläche von etwa 48 bis 67 Quadratmetern. Besondere Ausstattungsmerkmale sind ein hochwertiger Bodenbelag, bodengleiche Duschen sowie eine Multimediaverteilung.

Viel Wert legte die GSW auf die Gestaltung der Freiräume. So sind alle Wohnungen mit einer Terrasse, beziehungsweise einem großzügigen Balkon ausgestattet. Bei der Ausrichtung der Wohnungen lag der Fokus darauf, dass sich die Küchen und Wohnzimmer über die Terrassen und Balkone zu den großzügig gestalteten Außenanlagen öffnen. Der alte Baumbestand entlang der an das Grundstück angrenzenden Brandhorststraße bildet einen natürlichen Abschluss – „Wohnen im Grünen“ ist in der Wohnanlage „Im Lerchenfeld“ Programm.

Auch bei der Erschließung der Wohnungen steht die Barrierefreiheit im Vordergrund: Über einen bodengleichen Zugang gelangt man in ein freundliches, mit Tageslicht durchströmtes Treppenhaus. Hier können alle Wohnungen mittels eines Aufzugs oder über eine breite Geschosstreppe erreicht werden.

Die Außengestaltung des Gebäudes ist zweigeteilt und sorgt für ein nahtloses Einfügen des Baukörpers in die Umgebung. Die Fassade im Erdgeschossbereich ist mit

einer Verblendung aus Klinkersteinen versehen und bildet eine durchgängige Ansicht bis zu den Nebengebäuden. Diese dienen als Abstellmöglichkeit für Fahrräder, Rollatoren sowie für die Unterbringung der Müllbehälter. Der Bereich des Obergeschosses sowie der Bereich des Treppenhauses sind mit einer Putzstruktur versehen und in einem hellen Farbton gestaltet.



Auf den überdachten Balkonen kann man auch bei schlechtem Wetter draußen sitzen. Foto: GSW

EINFACH ÜBERZEUGEND. ZUM AKTIONSPREIS.  
DEIN NEUER TOYOTA.



NICHTS IST  
UNMÖGLICH

# TOYOTA Red Deal



BISHERIGER HAUSPREIS:

**16.885 €**

ERSPARNIS: 4.895 €

NEUER HAUSPREIS

**11.990 €\***

**Yaris Comfort:**



- Klimaanlage, manuell
- Toyota Safety Sense
- Toyota Touch mit Rückfahrkamera

**Kraftstoffverbrauch Yaris, 5-Türer, 1,0-l-VVT-i Comfort, 53 kW (72 PS), 5-Gang Schaltgetriebe, innerorts/außerorts/kombiniert 5,5/4,2/4,7 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 107 g/km.** Fahrzeug-Abbildung weicht in Farbe und Ausstattung vom Angebot ab.

\* Angebot gültig bis 30.09.2019

**NOBBE**  
A U T O H A U S

**Ferdinand Nobbe GmbH**

Großenvörde 82 • 31606 Warmsen  
Portastr.128 • 32457 Porta Westfalica  
www.nobbe-gmbh.de



Im Einsatz für mehr Sauberkeit im Quartier Zollern sammelten die großen und kleinen Freiwilligen jede Menge Müll.

Fotos: Stadt Minden/Daniel Finke

## Frühjahrsputz im Quartier

GSW beteiligte sich am Aktionstag „Saubere Landschaft Zollern“

Wer am 22. März in Zollern unterwegs war, der bemerkte einige Menschen mit gelben Westen. Sie alle haben tatkräftig bei der Aktion „Saubere Landschaft“ mitgemacht. Rund 40 Frauen, Männer und Kinder waren unterwegs und haben Müll aufgesammelt.

„Ich finde es toll, dass sich so viele für ihren Stadtbezirk starkmachen“, unterstreicht Christian Niehage, Quartiersmanager in Rodenbeck. Mit angepackt haben neben den Bewohnern und dem Team des Quartiersmanagements auch Vertreter der GSW Minden, zwei Ortsvorsteher, die Pfarrerin von St. Simeonis und der Jugendtreff Westside.

Sie alle wurden mit Arbeitsmaterial wie Handschuhen, Müllsäcken, Greifzangen und Warnwesten ausgestattet und im Anschluss in zwei Teams aufgeteilt. Team eins kümmerte sich um den Eingangsbereich (Koppelweg/Über den Wiesen) des Spielplatzes und räumte dort die umliegenden Flächen und Gebüsch auf. Team zwei war auf der Spielfläche unterwegs und sammelte dort den Müll von der Wiese und den anliegenden Gebüsch. „Wir haben Speermüll, kaputte Schränke und Matratzen, Sondermüll wie Autobatterien und jede Menge Elektromüll gesammelt. Außerdem landete im LKW



**WÄRMETECHNIK  
BUSSE & SOHN GMBH**

**Notfall-Service  
0571/25233**

**HEIZUNGSTECHNIK  
SANITÄRTECHNIK  
LÜFTUNGSTECHNIK**

WÄRMETECHNIK  
Busse & Sohn GmbH  
Fischerallee 1  
32423 Minden

KONTAKT  
waermetechnik-busse  
@t-online.de  
Tel.: +49 571 25233  
Fax: +49 571 87651

ÖFFNUNGSZEITEN  
Montag – Donnerstag  
7.30 – 16.15 Uhr  
Freitag  
7.30 – 13.15 Uhr



auch sehr viel Plastikmüll und Taschen voll mit Nahrungsmitteln“, fasst Christian Niehage zusammen.

Die Aktion „Saubere Landschaft Zollern“ wurde von den Städtischen Betrieben Minden mit Greifzangen, Handschuhen und Müllsäcken unterstützt. Die GSW stellte einen LKW bereit, in dem der gesammelte Müll über das Wochenende gelagert und anschließend durch die GSW zum Betriebshof der Städtischen Betriebe gebracht wurde. Der Ortsvorsteher Böhlhorst, Klaus von der Ahe, spendete weitere Arbeitshandschuhe. Bernd Müller, Ortsvorsteher Rodenbeck, steuerte 250 Euro für das anschließende gemeinsame Essen bei – Erträge vom vergangenen Herbstmarkt in Rodenbeck.

Die Sammelaktion dauerte rund anderthalb Stunden. Am Ende saßen alle Akteure zusammen im GSW-Begegnungszentrum bei einer Suppe und einem Getränk und tauschten sich über den Nachmittag aus. Neben dem Aspekt des Aufräumens ging es bei der Aktion darum, das „Wirgefühl“ vor Ort zu stärken und ins Gespräch zu kommen. Zudem sollte das Umweltbewusstsein und die Identifikation mit der Fläche in Zollern gesteigert werden, unterstreicht Quartiersmanager Niehage.

Quelle: Stadt Minden



Ihr zuverlässiger Partner für

- Elektroinstallationen aller Art
- Datennetzwerktechnik
- SAT-Anlagen
- Elektro-Heizung

Burgweg 78  
32423 Minden

Telefon 0571/31013  
Telefax 0571/31014

krietenstein-elektro@t-online.de  
www.krietenstein-elektro.de

Wir sorgen für  
*mehr Hörfreunde.*

Das HörStudio Benecke berät Sie gerne in sämtlichen Fragen rund um das Thema Hören und Verstehen mit modernsten Hörsystemen. Lassen Sie sich von uns beraten.

**Wir freuen uns auf Sie!**



Hille | Mindener Str. 80  
© 05703.5205520  
Minden | Lindenstr. 5 am ZOB  
© 0571.8292929  
www.hoerstudio-benecke.de

 **HörStudio**  
BENECKE  
Meisterbetrieb für Hörgeräteakustik



Wertmarken oder -bänderolen, feste Termine oder nur auf Anfrage: Jede Kommune regelt die Sperrmüllabfuhr unterschiedlich.

Foto: Andreas – stock.adobe.com

## Wohin mit dem Sperrmüll?

Sperrmüll in Minden und Umgebung richtig entsorgen

Genug ist irgendwann genug. Was sich über Monate, Jahre oder vielleicht sogar Jahrzehnte angesammelt hat und verstaubt, in Ecken oder dem Keller rumsteht, muss irgendwann auch mal entsorgt werden. Die Überreste vom letzten Umzug, alte und vielleicht kaputte Möbelstücke oder die alte Teddybären-Sammlung aus der Kindheit sollen

endlich Platz für neue Dinge machen. Doch wohin mit dem ganzen Gerümpel? Die hauseigene Mülltonne eignet sich für diese Sachen nur bedingt. Also ab damit in den Sperrmüll. Doch was gehört eigentlich in den Sperrmüll? Was muss an speziellen Entsorgungsstationen abgegeben werden? Und wohin mit dem Sperrmüll?

**WOLFGANG**  
**S** **iemens**  
 GmbH & Co. Gerüstbau KG

**Inhaber M. Hildebrandt**

**Gerüste aller Art · fahrbare Gerüste  
 Wetterschutzdächer**

**Harkorddamm 29 · Minden  
 Telefon 05 71 / 5 13 76**

### Was gehört zum Sperrmüll?

Auf die Frage, was gehört zum sogenannten Sperrmüll, lautet die einfachste und pauschale Antwort erst einmal: Alles an Müll, das nicht ohne technischen Aufwand durch Zerlegen in die Mülltonne passt, gehört automatisch in den Sperrmüll. Doch so einfach ist es natürlich nicht. Zahlreiche weitere Einschränkungen sind bei der Zuordnung des Mülls zu beachten:

Auch Dinge, die im ersten Moment nicht als Sperrmüll erscheinen, gehören eventuell zu dieser speziellen Abfallentsorgung. So zum Beispiel eine große Bodenvase oder ein alter Reisekoffer. Das Gute: Beim Anmelden des Sperrmülls

müssen in der Regel Angaben zum Umfang und Inhalt des Abfalls gemacht werden. Falls also Unsicherheiten bei der Auswahl des Mülls entstehen, können diese direkt erfragt werden.

**Einige Beispiele für Sperrmüll:**

- sperrige Abfälle
- Möbel jeder Art
- Kunststoffpool
- Kisten und Truhen
- alte Koffer
- größere Elektrogeräte
- weiße Ware (Kühlschrank, Geschirrspüler, Waschmaschine)



Foto: Maurice Tricatelle – stock.adobe.com

**Einschränkungen für Elektrogeräte**

Bei den meisten Gemeinden oder Müllentsorgern werden die großen elektrischen Geräte und die sogenannte weiße Ware (Haushaltsgeräte) getrennt vom normalen Sperrmüll eingesammelt. Daher sollte man bei der Anmeldung des Sperrmülls auch ganz genau angeben, welche elektrischen Geräte mitgegeben werden sollen.

**Kein Sperrmüll**

Gartenabfälle gehören natürlich nicht in den Sperrmüll. Äste oder größere Säcke mit Laub müssen selbst entsorgt werden. Diese können jedoch in der Regel an Wertstoffhöfen abgegeben werden. Ebenso verhält es sich bei Holz aus dem Außenbereich, wie etwa ein Rest vom Gartenzaun oder von der Gartenlaube. Auch in diesem Fall werden sich die Müllwerker wahrscheinlich weigern, den Abfall mitzunehmen. Außerdem werden keine Problemstoffe mitgenommen, die zum Sondermüll gehören.

**Sperrmüllentsorgung in Minden:**

Die Abfuhr des Sperrmülls ist kostenpflichtig und läuft über sogenannte Sperrmüllmarken. Diese Sperrmüllmarken erhält man für fünf Euro pro Stück an der Information des Bürgerbüros, beim Wertstoffhof Minderheide sowie in einigen Einzelhandelsgeschäften. Als Faustregel gilt: 1 Wertmarke je 25 kg Sperrmüll. Je nach Wohngebiet erfolgt die Sperrmüllabfuhr einmal im Monat oder 14-tägig. Welchem Gebiet der jeweilige Wohnort zugeordnet ist, kann man beim Team der Abfallwirtschaft und Stadtreinigung in Erfahrung bringen. Termine zur gewünschten Abholung können über das Online-Formular der Stadt Minden oder telefonisch unter 05 71 / 89 91 0 gemacht werden.

**Sperrmüllentsorgung in Petershagen:**

Restmüll, der aufgrund des Umfanges, des Gewichts oder der Menge nicht in das Restmüllgefäß eingefüllt werden kann (Sperrmüll), kann zur Deponie Pohlsche Heide in Hille gebracht werden.

An vier Terminen im Jahr besteht zudem die Möglichkeit, Sperrmüll vom eigenen Grundstück abholen zu lassen. Die Abholung erfolgt nach Anmeldung bei der Stadt Petershagen. Anmeldeschluss ist zwei Tage vor Abfuhrbeginn. Je angefangene 50 Kilogramm Sperrmüll ist eine Wertmarke zum Preis von 15 Euro zu erwerben.

**Sperrmüllentsorgung in Porta Westfalica:**

Der Sperrmüll kann hier nach vorheriger telefonischer Anmeldung vom Grundstück abgeholt werden. Die Anmeldung ist unter der Telefonnummer 0571 9744 164 möglich. Die Gebühr beträgt zehn Euro pro 50 Kilogramm Sperrgut und ist in Wertmarken zu entrichten. Die Wertmarken können im Portaner Bürgeramt und bei einigen Verkaufsstellen erworben werden. Falls nicht alle Wertmarken, die erworben wurden, gebraucht werden, können diese leider nicht zurückgegeben werden. Außerdem gilt: Sind keine oder zu wenig Marken vorhanden, bleibt der Sperrmüll stehen.

**Sperrmüllentsorgung in Hille:**

Zweimal jährlich wird in der Gemeinde Hille der Sperrmüll abgeholt. Auch hier ist es notwendig, sich vorher bei der Gemeindeverwaltung Hille anzumelden. Die zu entsorgenden Gegenstände müssen mit sogenannten Wertbänderolen versehen werden. Pro 40 Kilogramm Sperrmüll ist eine Wertbänderole à 6,10 Euro erforderlich. Weitere Entsorgungsmöglichkeiten finden die Anwohner Hilles beispielsweise beim Entsorgungszentrum Pohlsche Heide in Hille an der L770 oder bei der Firma Budde im Hiller Ortsteil Eickhorst.

ANZEIGE

Hier Antwortkarte ausschneiden, ausfüllen, frankieren und an uns schicken. ✂



- Individuelle Raumgestaltung
- Bodenbeläge und Pflege
- Fassadenbeschichtung
- Wasserschadenbeseitigung
- Nachhaltige Schimmelsanierung

Kunden sagen: „Sauber, pünktlich und preiswert. Einfach gut.“

Sehr geehrter Kunde!

- Betr.:  Individuelle Raumgestaltung  Bodenbeläge und Pflege  Fassadenbeschichtung
- Wasserschadenbeseitigung  Nachhaltige Schimmelsanierung
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- Leider habe ich Sie nicht angetroffen, bitte vereinbaren Sie einen neuen Termin (Einfach anrufen, Karte schicken oder Sie senden uns Termine, zu denen Sie sicher anzutreffen sind, an info@inFarbe.nrw)

Datum \_\_\_\_\_ Uhrzeit \_\_\_\_\_

Mit freundlichem Gruß  
Ihr inFarBE Kundendienst



## Hier ist ordentlich etwas los

Die Top-Veranstaltungen in und um Minden in diesem Sommer.

Sommerzeit ist „Draußenzeit“ – lange, laue Sommernächte und Sonnentage mit nicht einer einzigen Wolke am Himmel. Da wird die Eventlust doch gleich von ganz alleine geweckt und so schön der eigene Garten oder Balkon auch sein mag, da „draußen“ wartet noch so viel mehr, das entdeckt werden möchte.

Und davon gibt es in und um Minden in diesem Sommer mehr als genug. Ob Pop-, Klassik- oder Theaterliebhaber – das Programm ist ebenso bunt wie vielfältig.

### Goethe-Freilichtbühne Porta Westfalica

Theater unter freiem Himmel: Dafür ist die Freilichtbühne in Porta Westfalica bekannt und beliebt. Seit Jahrzehnten trudeln hier zu den Vorführungszeiten nicht nur die ansässigen Bewohner in Scharen ein. Das diesjährige Programm des Kult-Theaters kann sich auch im Sommer 2019 sehen lassen:

**Robin Hood junior**, Vorstellungen bis 8. September

**Ein Abenteuer-Musical für die ganze Familie**

**Regie:** Marco Knille

**Komponist:** Timo Riegelsberger

**Autor:** Jan Radermacher

Auf die junge Generation wartet ein Klassiker der besonderen Art. Das Abenteuer-Musical begeistert dabei nicht nur die kleinsten Besucher, sondern gleich die ganze Familie. Jan Radermacher und Timo Riegelsberger spinnen um die bekannten Figuren der Legende eine spannende Geschichte aus Robin Hoods jungen Jahren. Dabei geben sich Witz und Action die Klinke in die Hand. Durch temperamentvolle Musik, emotionale Songs und eine flott erzählte, packende Handlung zieht es Groß und Klein in seinen Bann.

**Romeo und Julia von William Shakespeare**, Vorstellungen bis 7. September  
Mädchen und Junge verlieben sich // Familien hassen sich // viel Drama //

beide sterben

**Regie:** Detlev Schmidt

in einer sehr freien Bearbeitung und Übersetzung von **Matthias Hahn**  
Das Stück um Liebe, Neid, Intrigen und offen zur Schau getragene Feindschaft hat an Aktualität nicht verloren. Irgendwo und irgendwie kann sich auch heute noch jeder in der Handlung, den Personen und deren Umfeld wiederfinden. Die Freilichtbühne Porta setzt in diesem Sommer auf eine Inszenierung, die vorwiegend von den jungen Darstellern des Ensembles getragen wird. Dabei wird sowohl mit wörtlicher als auch manchmal sinngemäßer Übersetzung gespielt, überwiegend im originalen Versmaß, aber in einer modernen Sprache. Und das geht mitten ins Herz.

### ANZEIGE

Hier Antwortkarte ausschneiden, ausfüllen, frankieren und an uns schicken. ✂

Abs.: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Gewünschter Termin:

vormittags

nachmittags

Datum: \_\_\_\_\_

oder am

vormittags

nachmittags

Datum: \_\_\_\_\_

Bitte frankieren, falls Marke zur Hand

### Antwortkarte



inFarbe  
GebäudeService & SchadenManagement GmbH  
Bahnhofstraße 74  
32584 Löhne

Die Gestalter von **INFARBE**  
wand & boden  
sind für Sie da!

Tel. 0 57 31 | 1 86 18 86



**Kultur-Sommerbühne mit Top Acts**

**28. August bis 1. September vor dem Dom, Minden**

Auch in diesem Jahr lohnt sich ein Abstecher auf die Kultur-Sommerbühne in jedem Fall. Der erste Konzerttag der mehrtätigen Veranstaltungsreihe der Minden Marketing GmbH startet am Mittwoch, 28. August, mit Götz Alsmann. Die Jazz-musikalische Reise führt nach Italien, in die tausendjährige Stadt Rom. Unter dem Titel „Pflaumenmus – die Tournee zum Mus!“ gastiert der Komiker und Musiker Helge Schneider am Donnerstag, 29. August, in Minden. Am Freitag, 30. August, folgt das diesjährige Klassikkonzert unter freiem Himmel. Broadway-Star Helen Schneider singt und die Bremer Philharmoniker spielen auf der Kultur-Sommerbühne vor dem Dom. Der Echo-Gewinner Joris kommt am Samstag, 31. August, mit seiner Tour „Schrei es raus“ und heizt damit dem Mindener Publikum ordentlich ein. Sonntag, 1. September, gibt es ein Programm für die ganze Familie mit den KIKI-Stars „Jan und Henry“ und zwei Erdmännchen, die ein spannendes Rätsel lösen müssen.



**Jazz Summer Night  
20. Juli, 18 Uhr am Weingarten, Minden**

Jazz Summer Night: Bereits zum 38. Mal kommen Jazz-Musiker aus aller Welt nach Minden und bringen Musik aller Spektren mit und versetzen den Weingarten in den Ausnahmezustand! Der Eintritt ist frei, traditionell gehört die Jazz Summer Night zu den beliebtesten Open-Air-Veranstaltungen der Region. Das Programm spricht ein breites Publikum an, ohne dabei nur dem Mainstream zu folgen.



**Eine Stadt für alle 2019/Weltkindertag  
15. September, 10-18 Uhr  
auf dem Simeonsplatz, Minden**

Dieser Tag steht ganz im Zeichen der Familie und natürlich vor allem der Kinder. Am 15. September wird auf dem Weltkindertag wieder ordentlich gefeiert. Das bunte Programm macht auch in diesem Jahr wieder den Simeonsplatz zu einem Fest für Groß und Klein. Vorbeischauchen lohnt sich also.

- Weitere**  
**Top-Veranstaltungen:**  
**12. – 14. Juli**  
 Mindener Gourmetmeile, Simeonsplatz Minden  
**26. – 27. Juli**  
 Weserlieder Open Air, Weser Minden  
**2. bis 4. August**  
 Parklichter, Kurpark Bad Oeynhausen  
**3. August**  
 Sommernachtsgartenfest, Weingarten Minden  
**17. bis 18. August**  
 Mitternachtsmarkt, Fort A Minden  
**7. September**  
 „Blaues Band der Weser“, Weserpromenade Minden  
**14. September**  
 Lange Nacht der Kultur, Innenstadt Minden  
**28./29. September**  
 Hopfen & Malz – Mindener Bierfestival, Innenstadt Minden



**Uwe Sültemeyer Elektro**  
**MEISTERBETRIEB**

**Tauberstraße 32  
 32423 Minden  
 Telefon (05 71) 3 87 04 70  
 Telefax (05 71) 3 87 04 80  
 Funktel. (01 72) 5 12 39 14  
[www.sueltemeyer-elektro.de](http://www.sueltemeyer-elektro.de)**

*...wir machen das!*

**e-masters**

**Elektroinstallation · Datennetze · Wärmepumpen- und Heizungstechnik · Hausgeräte · Kundendienst · Klima- und Solartechnik**



Ende Juli soll die Modernisierung des letzten Hauses der Wohnanlage „Im Lerchenfeld 5“ abgeschlossen sein.



Die Arbeiten an den Häusern Edithstraße 30 und 32 (großes Foto) sind bereits abgeschlossen und vermitteln ein Bild, wie die Häuser Helgastraße 3, 5 und 7 (kleine Fotos) nach Abschluss der Arbeiten aussehen. Fotos: GSW

## Investition in mehr Wohnqualität

Die GSW modernisiert aktuell in Dankersen, Petershagen und Neesen

In diesem Jahr hat die GSW wieder zahlreiche Maßnahmen ergriffen, um die Wohnqualität in ihren Häusern zu steigern. In Minden-Dankersen, Petershagen und Porta Westfalica-Neesen wird seit einigen Wochen fleißig gearbeitet.

So hat die GSW Minden im April mit einer umfangreichen Modernisierungsmaßnahme im Quartier in Minden-Dankersen begonnen. Der erste Bauabschnitt, der die Hauseingänge Edithstraße 30 und 32 betraf, konnte bereits im vergangenen Jahr abgeschlossen werden, jetzt hat die GSW den zweiten Bauabschnitt Helgastraße 3, 5 und 7 in Angriff genommen: Dabei erhalten die Wohnzimmer eine neue, modernere Gestaltung: die vorhandenen Balkone werden geschlos-

sen und sollen künftig die Wohnzimmerfläche vergrößern. Nach Süden ausgerichtete, bodentiefe Fensterelemente über die gesamte Raumbreite bilden einen attraktiven Abschluss. Insbesondere in den Sommermonaten kann dieser Bereich als Loggia genutzt werden. Die Erdgeschosswohnungen erhalten dadurch zusätzlich einen barrierefreien Zugang.

Auch die nördliche Fassade wird nach der Modernisierung ein anderes Aussehen haben. Die zum Teil vorhandenen Loggien werden den Küchen zugeordnet und ebenfalls mit großzügigen Fensterelementen versehen. So gewinnt man Raum für einen zusätzlichen Essplatz in der Küche.

Im Hinblick auf die Energieversorgung der Wohnanlage hat die GSW ebenfalls die Weichen für die Zukunft gestellt: die Wohnungen werden an ein Blockheizkraftwerk angeschlossen. Den dort erzeugten Strom können die Mieter zu einem günstigen Tarif erwerben. Ende des Jahres soll die Modernisierungsmaßnahme abgeschlossen sein.

Auch in der Wohnanlage „Im Lerchenfeld 5“ in Petershagen modernisiert die GSW ein weiteres Haus. Dabei orientiert sie sich am Standard der bereits modernisierten Häuser in diesem Quartier sowie am bestehenden Farbkonzept. Energieeffizienz trifft hier auf ansprechende Optik: das Dach wird neu eingedeckt und gedämmt, die Fassade mit einem Wärmedämmverbundsystem ausgestattet und anschließend in attraktiven Farben gestaltet. Eine neue Haustür,



**Rohr- und Kanalreinigung  
TV-Untersuchung**

Großenheider Straße 38 · 32425 Minden  
Tel. 05 71 / 9 74 33 23 · [www.rohrreinigung-hitzemann.de](http://www.rohrreinigung-hitzemann.de)



Farbenfroh und energieeffizient: Die Häuser Schulland 7, 8 und 9 erfüllen aktuelle Wohnansprüche.

ein neues Treppenfenster und eine neue Briefkastenanlage schaffen einen einladenden Eingangsbereich. Im Zuge der Modernisierungsmaßnahme erhält das Treppenhaus einen frischen Anstrich. Der Startschuss für die Arbeiten fiel Anfang Mai, voraussichtlich Ende Juli sollen sie mit der Neugestaltung der Außenanlage abgeschlossen sein. In den Wohnungen selbst gibt es aktuell übrigens nichts zu tun: sie alle wurden im letzten, beziehungsweise vorletzten Jahr, umfassend modernisiert.

Das Thema „energetische Modernisierung“ stand auch bei den Arbeiten an der GSW-Wohnanlage in Porta Westfalica-Neesen im Vordergrund. Mit den Häusern Schulland 7, 8 und 9 sind inzwischen auch in diesem Siedlungsgebiet sämtliche Häuser energetisch auf einem aktuellen Stand. Neben einem Wärmedämmverbundsystem erhielten sie neue Gas-Zentralheizungen. Ein ansprechender Fassadenanstrich entsprechend des vorherrschenden Farbkonzeptes setzt farbige Akzente im Quartier. Die Mieterinnen und Mieter der Erdgeschosswohnungen und Wohnungen im 1. Obergeschoss können sich künftig über Balkone freuen. Die nach Westen ausgerichteten Balkone steigern nicht nur die Wohnqualität, sondern auch den Lichteinfall in den Wohnungen. Neue Fenster mit besonders hochwertiger Verglasung sorgen für einen verbesserten Schallschutz. Einige Wohnungen wurden im Rahmen dieser Maßnahme komplett modernisiert. Auch die Außenanlagen sind neu gestaltet worden. Zurzeit werden die Trinkwasserleitungen saniert. Diese letzten Arbeiten im Rahmen der Gesamtmaßnahme sind voraussichtlich Ende August dieses Jahres beendet.

Den teuersten Kaffee in Minden gibt es bei meinem Friseur. Aber dafür macht er mir die Haare umsonst!

65,00 € inkl. *Calligraphy Cut*



FRISEUR | NETZEBAND

HAARE MACHEN WIR.

RINGSTRASSE 68A · 32427 MINDEN · TEL. 05 71 / 2 37 40 + 05 71 / 2 83 72  
WWW.FRISEUR-NETZEBAND.DE

**finze**  
TISCHLEREI wir meistern das Holz

- Innenausbau
- Möbel nach Maß
- Bauelemente in Holz und Kunststoff
- Treppenbau
- Sicherheitstechnik

Werkstatt und Büro:

Ritterstraße 13

32423 Minden

Telefon 05 71 / 2 26 86

Telefax 05 71 / 2 89 54

**www.tischlerei-finze.de**

tischlerei-finze@teleos-web.de

## Auf gute Nachbarschaft

AWO Lerbeck bietet Angebote für Senioren

### Auf gute Nachbarschaft

In unmittelbarer Nachbarschaft zum Begegnungszentrum der GSW-Wohnanlage in Porta Westfalica-Lerbeck befindet sich das Begegnungszentrum der Arbeiterwohlfahrt (AWO). Dort bietet die AWO verschiedene Veranstaltungen und Serviceleistungen speziell für Senioren an – Angebote, die auch den Mieterinnen und Mietern der GSW offenstehen.

### Angebote

**Essen auf Rädern:** Anlieferung Mo-Fr, 11-12 Uhr, heiß ins Haus, 6,00 Euro

**Stat. Mittagstisch/Essen mit Freunden:**

Mo-Fr, 12-13 Uhr in unserem Haus, 6,00 Euro

**Frühstücksbuffet:** Jeden ersten Dienstag im Monat, 9.15 Uhr, 5,00 Euro

Ansprechpartner: Dieter Pietzonka, Ralf Hagel

**Mobile soziale Dienste Angebote zur Unterstützung im Alter §45b SGB XI**

### Hauswirtschaftliche Hilfe:

- Wohnungsreinigung
- Wäscheservice
- Gartenarbeiten
- Einkaufshilfe
- Mahlzeiten reichen

### Begleitung bei:

- Arztfahrten
- Behördengängen
- Abholungen zu Veranstaltungen

Ansprechpartner: Dietrich Pietzonka, Anja Altvater

### Beratungsstelle

- Vermittlung von Hilfs- und Pflegedienstangeboten
- Wohnungssicherungsmaßnahmen
- Notrufsysteme/Nachbarschaftshilfe
- Angehörigen-Arbeit



### Hausangebote:

- Ü-60-Gymnastik für sie und ihn (montags)
  - Seniorenclub (dienstags, 14-tägig)
  - Gedächtnistraining (mittwochs)
  - Gymnastik und Entspannung (mittwochs, 14-tägig)
  - Spiel & Spaß Betreuungsgruppe (mittwochs, 14-tägig)
  - Spielnachmittag (donnerstags)
- 1 x im Monat findet ein Busausflug statt.

Ansprechpartner: Dietrich Pietzonka, Anja Altvater

### Kontakt:

AWO Begegnungszentrum Lerbeck  
Eibenweg 9, 32457 Porta Westfalica  
Tel. 0571/76603  
AWO-BZ-Lerbeck@web.de



**info@maler-boden.de**  
**Telefon 0 57 03-30 36**

## Duftes Pflänzchen

### Lavendel bringt die Sonne Südfrankreichs auf den Balkon

Der aromatisch-würzige Duft und die violetten Blüten des Lavendels verwandeln jeden Balkon oder Garten in eine betörende Wohlfühloase. Der südländische Halbstrauch ist dabei ein sehr bescheidener Bewohner, der nicht viel Zuwendung braucht.

Lavendel schafft mit seinem aromatischen Duft und der purpurnen Färbung eine südländische Atmosphäre. Der populärste Halbstrauch, „*Lavandula angustifolia*“ ist eine verhältnismäßig pflegeleichte Pflanze, stellt aber für einen optimalen Wuchs zwei Bedingungen: Einen geeigneten, sonnigen Standort und den richtigen Boden, im Idealfall ist dieser sandig oder kiesig. Die Lippenblütengewächse können das ganze Jahr über bei Frostfreiheit gepflanzt werden. Nach der Pflanzung ist es wichtig, alle paar Tage gründlich zu wässern, das Wasser muss jedoch immer gut ablaufen können, Staunässe darf nicht entstehen. Große Hitze verträgt der Lavendel problemlos und fühlt sich an sonnigen, vorzugsweise windgeschützten Plätzen über viele Jahre sehr wohl.

#### Mut zur Schere

Da der Lavendel zu den Halbsträuchern gehört, verholzt er von Natur aus und verkahlt. Mit der Zeit bilden die Pflanzen dickere Stämme, die keine Blätter oder Triebe tragen. Wenn man sie über Jahre ungekürzt wachsen lässt, verlieren sie erheblich von ihrer Schönheit, da sie sich aufgrund ihres Gewichtes auf die Seite legen. Dagegen hilft nur ein regelmäßiger mutiger Rückschnitt, denn dadurch bildet der Lavendel neue Triebe am Fuß der Pflanze, verzweigt sich wesentlich besser und wächst dichter.

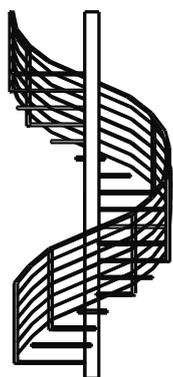
Das Frühjahr ist genau die richtige Zeit, um den Lavendel in Topform zu bringen. Idealerweise wird der Lavendel-Rückschnitt im Zeitraum zwischen dem letzten Frost und vor dem ersten Austrieb durchgeführt. Bis zu zwei Drittel der Pflanze sollten dabei abgeschnitten werden, sodass neue und junge Triebe sprießen können. Auch eine kompakte Form ist förderlich, denn dieser Feinschliff sorgt für einen regelmäßigen Wuchs und beugt gleichzeitig der zunehmenden Verholzung der unteren Triebe vor. Bereits verholzte oder vertrocknete Bereiche aus dem Vorjahr können ohne Bedenken entfernt werden. Wichtig dabei ist, nicht zu tief ins Holz zu schneiden, denn dort können sich bereits neue Ableger entwickeln. Besonders beliebt ist der sogenannte Kugelschnitt. Die Gartenpflanze wird dabei in Form einer Halbkugel geschnitten, sodass sie bis in den späten Sommer hinein ihre Wuchsform beibehält.



*Lavendel bringt mediterranes Flair in den Garten oder auf den Balkon. Der intensiv duftende Halbstrauch gilt als genügsam. Foto: pr*

Ein zweiter Schnitt des Lavendels sollte nach dem Ende der Blütezeit, etwa im September, durchgeführt werden. Die Garten-Schönheit sollte hier um etwa ein Drittel gekürzt werden. Dieser Schnitt ist als Verjüngung gedacht, bei dem wertvoller Verschnitt gewonnen wird, der mit Vorliebe in Duftkissen oder als Potpourri verwendet wird. Mit einer Abdeckung, die als Wärmeisolierung dient, kann der Lavendelstrauch problemlos in jedem Garten überwintern. Eine zusätzliche Schicht aus Reisig oder Laub dient als Schutz vor dem Austrocknen bei Temperaturen um den Gefrierpunkt.

*Quellen: Pflanzenfreunde.de, helix-pflanzen.de*



# Ronnenberg

## Metallbau

Schweißfachbetrieb DIN1090  
GmbH & Co. KG

**Dingbreite 8, 32469 Petershagen-Lahde**  
**Tel.: 05702 / 890 7777, Fax: 05701 / 890 7778**

*info@ronnenberg-metallbau.de*



Foto: Natalia Viritsik – stock.adobe.com

## Auf die Farbe kommt es an

Wie durch passende Farbwahl  
Wohlfühlatmosphäre entsteht

Zuhausezeit ist Wohlfühlzeit. Dass man sich in den eigenen vier Wänden dauerhaft entspannt und somit wohlfühlt, dafür kann die richtige Farbwahl sorgen. Denn ob in der Mode, Malerei oder bei der Raumgestaltung mit Wandfarben: Die Farbenlehre bietet zwei Möglichkeiten, Farben ästhetisch ansprechend miteinander zu kombinieren – Ton in Ton oder in knalligen Kontrasten. Das hängt ganz von dem jeweiligen Geschmack ab. Die Kunst liegt dabei darin, dass das Gesamtbild weder zu eintönig wirkt, noch dass sich die Farben „beißen“.

Doch wie wählt man die richtigen Farbkombinationen aus? Welche Farben gut zusammenpassen, lässt sich am harmonischen Farbkreis ablesen. Der Farbkreis stellt die unterschiedlichen natürlichen Farbabstufungen dar. Gelb, Blau und Rot bilden die drei Primärfarben. Durch ihre Mischung entstehen die Sekundärfarben Grün, Orange und Violett. Aus den sechs Primär- und Sekundärfarben ergeben sich wiederum die sechs chromatischen Abstufungen Gelb-Orange, Rot-Orange, Rot-Violett, Blau-Violett, Blau-Grün und Gelb-Grün.

Wer es lieber stark und kontrastreich mag, greift auf sich gegenüberliegende Farben des Farbkreises zurück. Das können zum Beispiel Gelb und Violett oder Rot und Grün sein. Für Liebhaber von Harmonie und sanften Farbabstufungen sollten hingegen Farben kombiniert werden, die im Farbkreis nebeneinanderliegen, beispielsweise Blau und Violett oder Rot und Orange. So entsteht ein harmonisches Gesamtbild.

### Stimmungen mit Farbe steuern

Mit Erkenntnissen aus der Farbpsychologie lässt sich die Stimmung in den eigenen vier Wänden steuern. Je nachdem welche Wirkung erzeugt werden soll, wählt man eine andere Farbe aus. Wer beispielsweise eine beruhigende Atmosphäre schaffen möchte, kann diese ideal mit Blau- und Grüntönen erzielen. Mit Rot, Gelb und Orange hingegen werden wir aktiv, wach und angeregt. Vor allem im Winter hilft diese Farbvariation, gegen den sogenannten „Winter-Blues“ vorzubeugen.

Farb- und Wahrnehmungspsychologen sind sich darin einig, dass bestimmte Farben bei allen Menschen ähnliche Gefühle und Assoziationen hervorrufen kön-

HSF

Heizung | Sanitär | Lüftung

Fortunato GbR

Alles aus  
einer Hand

- **Kompetente Beratung**
- **Sorgfältige Planung**
- **Bäder aus einer Hand**
- **Heizanlagen**
- **Kundenfreundlicher Service**

Kleinenbremer Straße 8 | 32457 Porta Westfalica  
**Telefon** 0 57 22 / 89 38 86  
**Telefax** 0 57 22 / 89 38 87  
**E-Mail:** info@hsf-fortunato.de

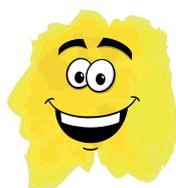
[www.hsf-fortunato.de](http://www.hsf-fortunato.de)



nen. Hierbei ist aber nicht nur der Farbton, sondern vor allem die Nuance entscheidend. Denn ein kräftiges Blau wird eine andere Wirkung erzielen als ein helles oder blasses Blau. Doch natürlich beeinflussen sich verschiedene Farben auch gegenseitig. Sie können sich verstärken, abschwächen oder neue Stimmungen

erzeugen. Durch die richtige Kombination einzelner Nuancen lässt sich die Stimmung eines Raumes gezielt mit Farbwirkungen steuern. Passend zur eigenen Persönlichkeit oder der Raumnutzung kann so auf die individuellen Umstände eingewirkt werden.

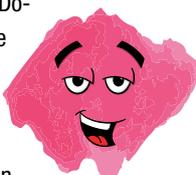
### Die Farbwirkung im Überblick:



**Gelb:** Die Farbenlehre beschreibt Gelb als anregend, schwerelos, heiter, stimulierend und licht. Gelb ist im Farbkreis die hellste und kommunikativste Farbe und eignet sich somit hervorragend für Zimmer mit wenig Tageslicht. Man sagt: Gelb rege die geistige und kreative Aktivität an. Daher eignet sich diese Farbe vor allem für das Arbeitszimmer und Büro.

Foto: stockphoto-graf/ianimartina – stock.adobe.com

**Rot:** Rot steht für Energie, Liebe, Feuer, Lebenskraft, Dominanz und Sinnlichkeit. Rot belebt und regt an. Die genaue Wirkung dieser Farbe hängt jedoch von ihrem Ton bzw. ihrer Nuance ab. Gelblichtoniges Rot wirkt als Wandfarbe warm und wohnlich. Bläuliches Rot dagegen schafft vor allem in Kombination mit Weiß einen eleganten, modernen Eindruck in der Raumgestaltung. Die Farbe Rot eignet sich gut, um gezielt Akzente zu setzen.



**Blau:** Blau werden Attribute wie Ferne, Tiefe, Wasser, Himmel, Ruhe und Transzendenz zugeschrieben. Ein kühles Blau sorgt für Ruhe und eignet sich daher perfekt als Wandfarbe für das Schlafzimmer. Ganz anders verhält es sich bei Blau mit einem gelben Stich bis hin zu Türkis. Diese Farbe wirkt dagegen anregend. Außerdem wird ihr eine Konzentration fördernde Wirkung zugeschrieben. Deshalb eigne sie sich ebenso für Arbeitsräume.



**Grün:** Laut Farbenlehre steht Grün für Hoffnung, Ruhe, Sicherheit, Inspiration, Natur und Leben. Grün wird in erster Linie mit Natürlichkeit und Frische assoziiert. Zimmer in dieser Farbe beruhigen und gleichen aus. Es empfiehlt sich also, die Farbe der Natur insbesondere für Schlafzimmer oder Wohnzimmer auszuwählen. In gelben Nuancen kann Grün auch vitalisieren.



**Braun und Beige:** Warm, wohnlich, erdend und beruhigend – diese Eigenschaften werden Braun und Beige zugeordnet. Sie lösen Gefühle von Sicherheit, Wohlbefinden und Behaglichkeit aus. Sie eignen sich ideal als Farben in all ihren Farbabstufungen im Wohnbereich sowie in der Küche.



## Bedachungen

### Christoph Preuß Dachdeckermeister

Holzhauser Str. 18, 32425 Minden

Tel.: 0571 8293614

Mobil: 0173 1875737

Mail: [info@dachdecker-preuss.de](mailto:info@dachdecker-preuss.de)

[www.dachdecker-preuss.de](http://www.dachdecker-preuss.de)

- **Steil- + Flachdach**
- **Bauklempnerei**
- **Fassadenverkleidungen**
- **Schornsteinverkleidungen**
- **Wärmedämmung**
- **Dachflächenfenster**
- **Reparatur und Wartung**



Bei längeren Autoreisen sollte man regelmäßige Pausen einplanen, um kleine und große Passagiere bei Laune zu halten. Foto: Jenko Ataman – stock.adobe.com

## Entspannt in den Urlaub

Gut vorbereitet in die Ferien starten

Die Reisetaschen, Rucksäcke und Koffer sind gepackt – die Vorfreude auf den bevorstehenden Urlaub ist riesig. Die passende Kleidung, ein spannendes Buch, eventuell eine Ersatzbrille, Medikamente und ein guter Reiseführer dürfen nicht fehlen. Doch es gibt einiges mehr, woran man bei den Reisevorbereitungen denken sollte, um die schönste Zeit des Jahres noch entspannter zu gestalten.

Je länger der Zeitraum bis zur Abreise, desto größer die Wahrscheinlichkeit, dass etwas Unvorhergesehenes passiert. Daher sollte man überlegen, ob eine Reiserücktrittsversicherung infrage kommt. Aber Achtung: Bei einigen

Reisebuchungen, zum Beispiel über das Reisebüro oder auch direkt über die Airlines, ist eine Reiserücktrittsversicherung schon automatisch mit dabei! Sich doppelt zu versichern, ist ärgerlich. Gleiches gilt für die Gepäckversicherung, die bei einigen Angeboten schon inklusive ist.

**Wichtige Dokumente und Bargeld** Der „Klassiker“ der Urlaubs-Checkliste: die Reisepässe beziehungsweise andere Ausweispapiere (Personalausweis) auf Gültigkeit prüfen. Wer dieses versäumt, bekommt womöglich größere Probleme, denn die Bearbeitungszeit kann bei den Ämtern mitunter mehrere Wochen dauern. Und die Zollbeamten am Urlaubsort zeigen voraussichtlich wenig Verständnis für abgelaufene Reisepapiere.

Es empfiehlt sich auch, von allen wichtigen Ausweisen und Reisedokumenten Kopien anzufertigen und diese im Gepäck zu verstauen – wenn die Originaldokumente verloren gehen oder gestohlen werden, ist das sehr hilfreich. Tritt man eine Reise mit Tieren an, muss man die Einfuhrbestimmungen kennen – wenn der Liebling zu Hause bleibt, sollte seine Versorgung organisiert sein.

Wer in der Euro-Zone unterwegs ist, hat mit Bargeld kein Problem. Wenn man den Euro-Raum allerdings verlässt, ist es sinnvoll, vorab bei der Hausbank vorbeizuschauen, um sich mit ausreichend Bargeld in Landeswährung einzudecken.

**Vor der Reise in die Werkstatt** PKW-Reisende sollten einen Werkstattbesuch einplanen – auch wenn der Wagen seit geraumer Zeit ohne Probleme läuft. Im Urlaub mit dem Fahrzeug liegen zu bleiben, vermagelt nicht nur die Stimmung, sondern reißt auch ein großes Loch in die Urlaubskasse. Ein Fahrer sollte im Ausland stets sämtliche relevante Papiere bei sich tragen: Personalausweis oder Reisepass, ein gültiger europäischer Führerschein,

  
RENAULT

  
DACIA

  
NISSAN

  
RENAULT  
PRO+

# NEUWAGEN GEBRAUCHTWAGEN SERVICE



## Kleinemeier

Wir bewegen Menschen...  
seit 1969

**H. Kleinemeier GmbH & Co. KG**  
Minden-Hahlen · Königstraße 348 · 32427 Minden  
Tel. (05 71) 9 46 11 - 0 · [www.kleinemeier.com](http://www.kleinemeier.com)

Fahrzeugpapiere, die Internationale Versicherungskarte (auch als „Grüne“ Versicherungskarte bekannt), mindestens zwei Exemplare des Europäischen Unfallberichts sowie eine Liste mit den Notrufnummern. Zudem solltet man sich mit den Verkehrsregeln des Urlaubslandes vertraut machen, da diese sich vielfach von denen in Deutschland unterscheiden.

**Mobilfunkvertrag checken** Mit dem Telefonieren und Surfen mit einem Vertrag eines deutschen Mobilfunkanbieters im Ausland beschäftigt sich die EU seit geraumer Zeit. Die Regelungen ändern sich regelmäßig, sodass es sich lohnt, sich vor der Abreise einen aktuellen Überblick zu verschaffen.

Grundsätzlich ist die EU bemüht, die Verbraucher vor zu hohen Kosten bei der Smartphone- und Tablet-Nutzung im Ausland zu schützen. Entsprechende Preisobergrenzen werden immer wieder gesetzt und verworfen. Wer in ein Nicht-EU-Land reist, kann auf diese Regelungen selbstverständlich nicht setzen. Auch hier empfiehlt es sich dringend, sich über die im Roamingvertrag festgelegten Konditionen zu informieren.

**Reiseapotheke zusammenstellen** Grundsätzlich sollte eine gute Reiseapotheke die Medikamente enthalten, die man auch zu Hause einnimmt, ergänzt um solche Medikamente, die gegen typische Reisebeschwerden helfen. Darüber hinaus sollte man einige Klassiker im Gepäck haben: Pflaster und anderes Verbandszeug gehören genauso zur Grundausstattung wie Desinfektionsmittel für oberflächliche Schürf- oder Schnittwunden. Die optimale Zusammensetzung der Reiseapotheke hängt von mehreren Faktoren ab: In welches Land geht es und welche Krankheiten sind dort verbreitet? Wie gut ist die medizinische Versorgung in dem Land? Zudem sollte man die Apotheke je nach Art des Urlaubs packen. Wer also zwei Wochen am Strand liegt, hat ein geringeres Verletzungsrisiko als beispielsweise Trekkingurlauber, die im Zelt übernachten.

**Impfpass prüfen und auffrischen** Wer eine Fernreise plant, sollte sich frühzeitig beim Arzt oder im Tropeninstitut schlau machen, welche Impfungen man braucht und diese dann auch rechtzeitig vornehmen. Manche Impfungen muss man nämlich mehrmals auffrischen: So benötigen beispielsweise die Immunisierung gegen Hepatitis B und AB in Kombination oder Tollwut drei Impfungen. Neben den exotischeren Impfungen dürfen Urlauber aber die „Grundausstattung“ an Impfungen, wie Tetanus, Diphtherie oder Keuchhusten, nicht vergessen. Hier lohnen sich ein Blick in den Impfpass und ein Gespräch mit dem Hausarzt, welche Impfungen aufgefrischt werden sollten.

**Auslandsreiseversicherung für den Notfall** Nicht immer kann man durch die gut ausgestattete Reiseapotheke oder aufgefrischte Impfungen vorsorgen. Deshalb sollte vor Urlaubsantritt unbedingt

eine Auslandsreiseversicherung abgeschlossen werden. Nur mit dieser Versicherung sind beispielsweise ein Rücktransport in die Heimat oder privatärztliche Leistungen, die die gesetzliche Krankenversicherung nicht oder nur teilweise übernimmt, abgesichert.

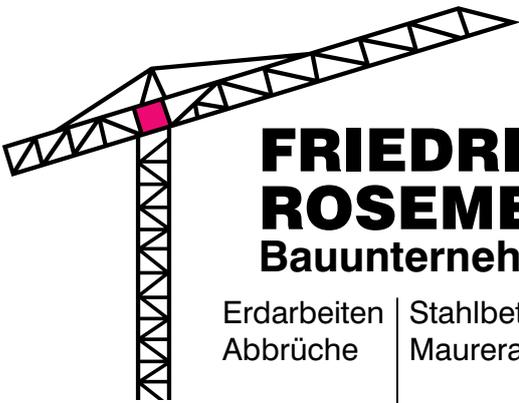
**Verräterischer Briefkasten** Einbrecher verstehen so manches als Einladung – ganz klassisch der überquellende Briefkasten. Deshalb sollte man den netten Nachbarn bitten, nicht nur die Pflanzen zu gießen und das Haustier zu versorgen, sondern auch den Briefkasten regelmäßig zu leeren. Sollte das nicht möglich sein, besteht die Möglichkeit, bei der Post eine Postlagerung einzurichten. Auch eine Nachricht für Lieferanten oder den Postboten am Gartentor oder auf dem Postkasten, Pakete oder Ähnliches beim Nachbarn abzugeben, kann von Einbrechern gelesen werden und daher vermieden werden. Der Anrufbeantworter sollte unbesprochen bleiben, denn Nachrichten, aus denen hervorgeht, dass man nicht zu Hause ist, sind hilfreiche Informationen für Langfinger. Übrigens: Auch Einbrecher sind bei Facebook und Co! Deshalb niemals öffentlich posten, dass man verreist ist.

**Letzter Rundgang vor der Abreise** Statt am Tag der Abreise fluchtartig das Feld zu verlassen, sollte man – allem Urlaubsfieber zum Trotz – sich noch einmal ausreichend Zeit für einen letzten Rundgang durch das Haus oder die Wohnung nehmen. So kann man sich in Ruhe vergewissern, dass Kühlschrank und Mülleimer geleert, die Heizung ausgeschaltet sowie Türen und Fenster geschlossen sind. Auch Elektrogeräte sollten vom Stromnetz getrennt sein. Wer ganz auf Nummer sichergeht, sperrt Gas- und Wasserhauptleitungen ab.

Übrigens: Wer die Anreise entspannt gestaltet, genießt den Urlaub schon vor dem Ankommen. Daher: Nicht hetzen oder „auf den letzten Drücker“ zum Flughafen fahren, sondern sich Zeit nehmen und bei Autoreisen häufiger eine Pause einlegen.

**Wir wünschen Ihnen einen schönen, erholsamen Urlaub!**

Quellen: axa.de/sbk.org/tk.de



**FRIEDRICH  
ROSEMEIER**  
Bauunternehmung GmbH & Co.KG

Erdarbeiten	Stahlbetonarbeiten	Bauwerksanierung
Abbrüche	Maurerarbeiten	Betonsanierung
		Klinkerarbeiten

**32457 Porta Westfalica    Strengelrott 21**  
**Fon 0571 · 3984662-0    info@rosemeier-bau.com**  
**Fax 0571 · 3984662-6    www.rosemeier-bau.com**



Foto: Philip Steury – stock.adobe.com

## Auf der sicheren Seite

### Warum jeder eine Hausrat- und Haftpflichtversicherung haben sollte

Einrichtungsgegenstände, Unterhaltungselektronik, Fahrräder, Kleidung oder Schmuck: die meisten Mieter besitzen mehr Wertgegenstände, als sie zunächst vermuten. Wenngleich diese Dinge in der eigenen Wohnung sicher aufbewahrt werden können, so ist man vor Schäden nicht gefeit – sei es durch Wasserschäden, Feuer oder Einbruchdiebstahl. Hier springt die Hausratversicherung ein. Zusammen mit der Haftpflichtversicherung zählt sie zu den Versicherungen, die jeder zu seinem eigenen Schutz abschließen sollte.

Während Schäden am Haus und an den Außenanlagen von der Gebäudeversicherung der GSW reguliert werden, kommt die Hausratversicherung für Schäden am Wohnungsinventar auf. Zwar kann sie Fotos, Briefe und andere Erinnerungsstücke von ideellem Wert nicht ersetzen, schützt aber vor hohen finanziellen Aufwendungen, die durch Reparaturen und Neuanschaffungen entstehen würden.

Hausratversicherungen springen ein, wenn Möbel und Wohnungseinrichtung durch diese Gefahren beschädigt wurden:

- Leitungswasser
- Sturm und Hagel
- Feuer, Blitzschlag; Überspannung durch Blitz; Explosion; Implosion;
- Einbruchdiebstahl und Vandalismus
- Elementarschäden (erweiterte Naturgefahren)

Besonders die Absicherung gegen Elementarschäden gewinnt aufgrund von vermehrt auftretenden Wetterextremen an Bedeutung. Starkregen, Hochwasser oder Schneedruck sind immer häufiger Thema. Neue Hausratversicherungen decken Elementarschäden meist schon ab. Bei älteren Verträgen lohnt es sich, einen Blick in die Versicherungspolice zu werfen und gegebenenfalls diese Deckung nachträglich hinzufügen zu lassen.

#### Die private Haftpflichtversicherung: Nicht nur für Mieter ein Muss

Grundsätzlich sollte niemand ohne eine private Haftpflichtversicherung durchs Leben gehen – viel zu groß ist das Risiko, sich durch selbst verursachte Personen-, Sach- und Vermögensschäden finanziell zu ruinieren. Die Privathaftpflichtversicherung springt bei Missgeschicken im Alltag ein, ist aber besonders für Mieter von Bedeutung: Wer zum Beispiel schuldhaft einen Wasserschaden verursacht und keine Haftpflichtversicherung besitzt, muss selbst für Schäden am fremden Wohngebäude und am fremden Inventar bis zur Höhe des Zeitwertes aufkommen – und das kann in den meisten Fällen sehr teuer werden.

Empfehlenswert ist es außerdem, den Verlust von Wohnungs- und Haustürschlüsseln durch die Privathaftpflichtversicherung mit abzudecken. Gehen die Schlüssel verloren, übernimmt die Versicherung die

Foto: Robert Kneschke – stock.adobe.com



Kosten für den Austausch der Schlösser oder für den Einbau einer neuen Schließanlage – Arbeiten, die sich in einem großen finanziellen Rahmen bewegen. Achtung: in manchen Verträgen ist die Höhe der Kostenübernahme gedeckelt oder eine Selbstbeteiligung vorgesehen.

#### **Mit kleinem Einsatz gut geschützt**

Die private Haftpflichtversicherung übernimmt auch sogenannte „Mietsachschäden“, also versehentlich verursachte Schäden an fest eingebauten Elementen in der Mietwohnung. Hierzu zählen zum Beispiel Fenster, Türen, Fußböden oder fest mit dem Untergrund verbundene Teppiche sowie die Keramikausstattung im Badezimmer. Von den Mietsachschäden abzugrenzen, sind Schäden, die durch Abnutzung und Verschleiß entstanden sind. Auch Schäden an Gas- und Elektrogeräten, der Warmwasserbereitung oder der Heizungsanlage sind meist ausgeschlossen. Gleiches gilt für Schäden infolge von Schimmelbildung.

Die GSW rät allen Mieterinnen und Mietern zum Abschluss einer Hausrat- und Haftpflichtversicherung. Beide Versicherungen sind schon zu überschaubaren Jahresprämien zu haben – so ist man mit relativ kleinem Einsatz vor großen finanziellen Problemen geschützt.

**Bernd Franz**  
Malerfachbetrieb & Verzinnerei  
Im Rott 6, 32469 Petershagen

**Fassaden  
Laminat- und Teppichböden  
Maler- und Tapezierarbeiten  
Ausbesserungsarbeiten**

**Telefon: 05768 / 1685 | Fax: 05768 / 941371  
Ständig erreichbar unter: 0170 / 2077220**

**E-Mail: [b.-franz@t-online.de](mailto:b.-franz@t-online.de)**



## Lieblingsplätze gesucht!

Foto einsenden und gewinnen



Der Liegestuhl auf dem Balkon, die gemütliche Leseecke im Wohnzimmer oder der große Esstisch in der Küche – jeder hat so seinen eigenen Lieblingsplatz in seinem Zuhause. Bei unserem Fotowettbewerb haben Sie die Gelegenheit, uns Ihren persönlichen Lieblingsplatz zu zeigen. Machen Sie ein Foto und senden Sie es anschließend per E-Mail an: [redaktion@gsw-minden.de](mailto:redaktion@gsw-minden.de) oder per Post an: Genossenschaft für Siedlungsbau und Wohnen Minden eG  
Stichwort: „Lieblingsplatz“

Manteuffelstraße 2, 32423 Minden  
Einsendeschluss ist der 30.09.2019

Natürlich gibt es dabei auch etwas zu gewinnen:  
Unter allen Einsendungen verlosen wir

**3x2 Gutscheine für das  
GOP Varieté in Bad Oeynhausen.**

Wir wünschen allen Teilnehmern viel Glück und freuen uns auf die Fotos!

**Teilnahmebedingungen:** Teilnahme ab 18 Jahren. Mitarbeiter der GSW Minden und deren Angehörige sind von der Teilnahme ausgeschlossen. Die Gewinner werden telefonisch benachrichtigt und in der nächsten Ausgabe veröffentlicht. Barauszahlung und der Rechtsweg sind ausgeschlossen. Teilnahmeschluss: 30.09.2019.

Foto: str33tcat – stock.adobe.com

### Bang Bang – schrill, wild, Glitzer total

Die neue Show im GOP Varieté-Theater Bad Oeynhausen

Schrill, schräg, kurzweilig und voller Lebensfreude. Vom 11. Juli bis zum 25. August 2019 zeigt das GOP Varieté-Theater Bad Oeynhausen eine dynamische und artistisch beeindruckende Varieté-Show für die ganze Familie. Für die Welt der Artistik, der Show und des Spektakels ist Kanada das Gelobte Land. Seit über zwei Jahrzehnten stehen die Zirkusschulen von Montreal und Québec für bahnbrechende neue Impulse, für Zauber, Glamour, Höchstleistungen und für den Mut, Unterhaltung in immer wieder neue Formen zu gießen. All diese Qualitäten verkörpert Luft- und Cyr-Artistin Anna Ward wie kaum jemand anderes auf der Welt. Sie erfüllt sich mit „Bang Bang“ den Traum, ihre liebsten Kollegen für einen artistischen Urknall auf die Bühne zu holen. Die geballte Dynamik und Kreativität aller Akteure wird von Erfolgs-Regisseur und Comedy-Ass Anthony Venisse („La folie“ und „Plüfolie“) mit viel Hintersinn zu einem genialen Ganzen geformt. Das Ensemble füllt die Bühne mit einer Spielfreude, der man sich nicht entziehen kann. Kurzum: die 60er-Jahre-Show macht einfach gute Laune!



Fotos: GOP/Alexander Dacos



Tickets für die GOP Shows gibt es unter  
05731/7448 0 oder unter [variete.de](http://variete.de).



### Wir schaffen Raum zum Leben

Lang-/Kurzzeitpflege · Betreutes Wohnen · Offener Mittagstisch  
**Neu: Tagespflege für Senioren**

Brüderstraße 16 · Minden-Innenstadt · Tel. (0571) 82843-0  
[www.robert-nussbaum-haus.de](http://www.robert-nussbaum-haus.de)

Seniorenzentrum  
**Robert-Nussbaum-Haus**



BRUNS



WIR SIND BÜRO

# DIE BESTE POSITION



## Sedus Quarterback qb-102

Farbe schwarz, höhenverstellbare Armlehnen, Similarmechnik mit Federkraft-Schnellverstellung, Rückenlehne mit Komfortmembran, Schiebesitz, Lordosentiefenverstellung

nur **399,-**

Trippeldamm 20

32429 Minden

Telefon (05 71) 882-75

Mo. bis Fr.: 8.30 - 18.00 Uhr

Samstag: 10.00 - 14.00 Uhr

Dieses Angebot ist gültig bis zum  
31. 8. 2019. Abholpreis inkl. 19% MwSt.  
Abgabe nur in handelsüblichen Mengen  
und solange der Vorrat reicht.

Die Bruns Bürocentrum  
GmbH & Co. KG  
ist Teil der  
Unternehmensgruppe



+++ MUSTERKÜCHENABVERKAUF! +++ SONDERFINANZIERUNG! +++ 3D KINO - EINE VIRTUELLE REISE DURCH IHRE NEUE KÜCHE! +++

JETZT NEU!!!!

ECHTHOLZKÜCHEN

VON

green Wood  
Manufaktur für ökologische Küchen



ZU HERSTELLERPREISEN!

1.100 €

FÜR IHRE ALTE KÜCHE!  
INKL. PROFI ABBAU & ABHOLUNG!\*

WIR LIEFERN TERMINGERECHT!

TIPP! DIE GESCHENKIDEE: UNSER EVENTGUTSCHEIN!

Holtmanns | KOCHSCHULE  
MIT CARLOS DEM EVENTKOCH  
DAS ERLEBNIS - AB 49 EURO



WEITERE INFOS UND  
BUCHUNGEN UNTER:

[WWW.KUECHENCENTRUM-HOLTMANN.DE](http://WWW.KUECHENCENTRUM-HOLTMANN.DE)



Treffpunkt Küche



**Küchencentrum  
Holtmann**

An der B65 • Gelldorfer Weg 44  
31683 Obernkirchen / Gelldorf  
Tel. 0 57 24 - 3 96 39 • Fax 0 57 24 - 3 96 20  
[www.kuechencentrum-holtmann.de](http://www.kuechencentrum-holtmann.de)

\* Nur gültig für Neuaufträge. Sie erhalten von uns 1.100,- EUR, die wir beim Kauf Ihrer neuen Küche ab einen Einkaufswert von 4.000,- EUR (inkl. MwSt) anrechnen. Ausgenommen sind beworbene Waren in Prospekten und Anzeigen und bereits bestehende Verträge. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.